

# MOTOBINEUSE À ESSENCE

## Utilisation normale

**La motobineuse est prévue exclusivement pour la préparation de sols meubles. La machine ne peut être utilisée à aucune autre fin.**

La motobineuse ne peut pas être utilisée pour transporter des objets ou des personnes car cela comporte un risque d'accident ou de dégât sur la machine.

SRG-00093



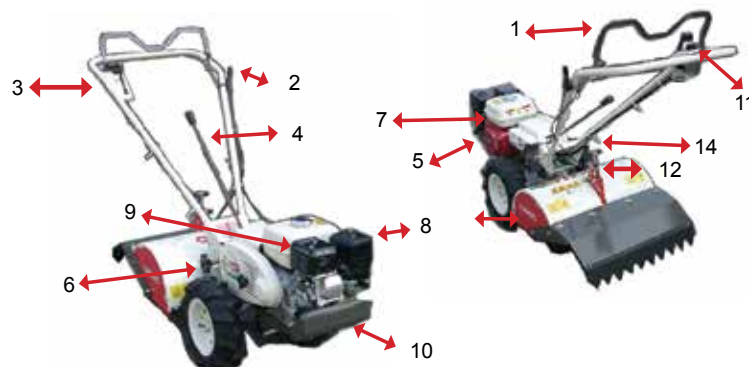
## Consignes de sécurité

1. Lisez attentivement cette notice d'utilisation pour bien en saisir le contenu.
2. L'utilisation de la motobineuse est interdite aux mineurs de moins de 16 ans. Éloignez les enfants lorsque la motobineuse est en marche.
3. L'utilisateur est responsable des dommages causés sur des tiers lors de l'utilisation de la motobineuse.
4. Ne démarrez le moteur et n'allumez la lame que si l'appareil se trouve sur une surface plane et stable.
5. Avant de commencer le travail, enlevez tout corps étranger de la surface à travailler, et veillez à ce que de nouveaux ne viennent pas se déposer durant le travail.
6. Portez des gants épais pendant l'utilisation de la machine. Faites preuve de précautions particulières lorsque vous utilisez la marche arrière.
7. Transport: la machine ne doit être transportée que si le moteur est éteint et la fraise est immobile. Si la bineuse doit être soulevée, commencez par éteindre le moteur et attendez l'arrêt complet de la fraise.
8. Ne déplacez la machine hors de la surface à binner que si la fraise est éteinte et à l'arrêt.
9. Retirez le moteur avant de déposer la machine.
10. Les manipulations suivantes ne peuvent être réalisées qu'avec un moteur éteint et une fraise à l'arrêt:
  - Toute manipulation de maintenance de la fraise et du moteur
  - Tout nettoyage de la fraise
  - Le réglage de la hauteur de coupe
11. Pour éviter de mettre la machine en route par inadvertance, il est indispensable de retirer le connecteur de bougie pour des manipulations de nettoyage et de maintenance.
12. En cas d'utilisation anormale de la machine, il existe un risque de blessure avec la fraise. Lorsque le moteur est en marche, ne passez en aucun cas la main ni toute autre partie du corps sous le bord ni sous la coque de la fraise.
13. Respectez en permanence la distance de sécurité entre le guidon et la fraise.
14. Prenez des précautions particulières pour travailler sur talus ou pentes.
15. La machine peut être utilisée avec une inclinaison maximale de 15°. Risque de chute!
16. Pendant le travail, pensez à porter un casque de protection sonore et, si nécessaire, des protections complémentaires telles qu'un masque de protection des yeux ou du visage.
17. Les réglementations locales concernant les horaires autorisés pour les travaux de jardinage doivent être respectées.
18. N'ajoutez pas de carburant alors que le moteur est chaud. Veillez à ne pas verser de carburant hors du réservoir. Ne fumez pas pendant l'utilisation de la machine. Faites preuve de précautions toutes particulières en manipulant le carburant. Le carburant est inflammable (interdiction de fumer). Utilisez un entonnoir pour le verser. Remplissez le réservoir exclusivement en plein air, avec le moteur éteint. Laissez refroidir le moteur avant de déposer la machine dans une pièce fermée (risque d'incendie).
19. Les motobineuses à moteur à combustion ne doivent en aucun cas être démarrées dans une pièce fermée, en raison du risque d'intoxication.

20. Avant toute utilisation, contrôlez que les fraises sont bien fixées. Vérifiez que les vis de fixation sont bien serrées. Si la fraise est entrée en contact avec un obstacle, il est nécessaire de faire inspecter la machine par un professionnel qualifié. Les vis de fixation de la fraise doivent être remplacées lors de chaque maintenance. Elles doivent être fixées à moitié à l'aide d'une colle pour vis.
21. Pour éviter un balourd, la fraise doit être équilibrée et affûtée de manière homogène (par un professionnel qualifié). En cas de vibrations excessives, éteignez immédiatement la machine et faites-la inspecter par un professionnel. Seules des pièces de rechange originales prévues pour la bineuse et portant le nom ou le logo du fabricant peuvent être utilisées.
22. Pour des raisons de sécurité, la vitesse de rotation du moteur ne doit pas dépasser la valeur indiquée sur la plaque signalétique.

**En cas de problème technique ou de difficulté pour vous servir de la machine, merci de contacter l'entreprise de location.**

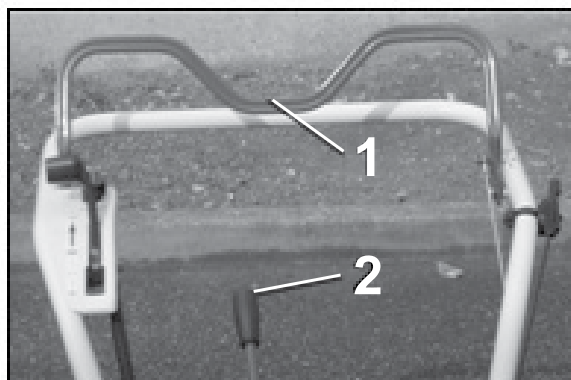
## 1. ÉLÉMENTS DE COMMANDE



- |                                      |                                       |
|--------------------------------------|---------------------------------------|
| 1. Étrier d'embrayage                | 8. Filtre à air                       |
| 2. Accélérateur                      | 9. Échappement                        |
| 3. Verrouillage du différentiel      | 10. Contrepoids                       |
| 4. Levier de changement de vitesse   | 11. Commutateur moteur                |
| 5. Démarreur                         | 12. Réglage de la profondeur de coupe |
| 6. Réglage de la hauteur de traverse | 13. Carter                            |
| 7. Réservoir                         | 14. Béquille de frein rouge           |

## 2. COMMANDE DE LA MOTOBINEUSE

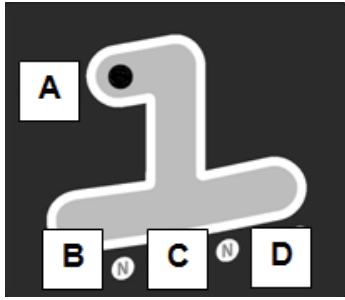
### Manette d'embrayage



Elle transfère la puissance du moteur vers l'arbre d'entraînement.

**Poussez la manette vers le bas pour mettre en route le moteur et le mécanisme de binage. Relâchez la manette pour éteindre le moteur.**

### Levier de changement de vitesse



Le levier de changement de vitesse permet de choisir entre trois modes de marche avant et une marche arrière.

Position A: La machine avance et la fraise est en route.

Position B: La machine recule en marche arrière et la fraise est arrêtée.

Position C: La machine avance en première et la fraise est arrêtée.

Position D: La machine avance en seconde et la fraise est arrêtée.

#### Avertissement

**Relâchez la manette d'embrayage lorsque vous changez de vitesse. Au démarrage, faites seulement une légère accélération.**



#### Danger!

**Faites particulièrement attention en marche arrière. Faites attention aux surfaces non planes et aux trous dans le sol.**

#### Accélérateur



Poussez l'accélérateur (figure 5) vers le bas pour accélérer à fond. Tirez-le vers le haut pour ralentir.

#### Manette de verrouillage du différentiel



Si les roues s'emballent sur un sol glissant, vous pouvez les bloquer.

Poussez la manette (figure 6) vers l'avant pour bloquer les roues.

Tirez-la à nouveau vers l'arrière pour les débloquer.

**Ne faites tourner la machine que si le différentiel est bien déverrouillé.**

**Il est possible que l'arbre d'entraînement soit endommagé.**

### Profondeur de travail



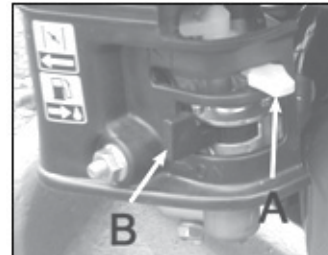
La profondeur peut être ajustée à l'aide du levier prévu à cet effet (figure 7). La profondeur de binage est réduite si le levier est poussé à fond. La profondeur de binage est élevée si le levier est tiré vers l'extérieur.

#### Avertissement!

**La machine aura besoin d'une puissance très élevée si la profondeur de travail est trop grande. Le danger augmente si les couteaux entrent en contact avec des pierres et que la machine s'en trouve endommagée.**

### Robinet d'essence et manette de starter

#### Manette de starter



Tirez la manette (schéma A, fig. 8) vers l'extérieur lorsque le moteur est froid.

Poussez-la vers l'intérieur lorsque le moteur est chaud.

#### Robinet d'essence

Le robinet d'essence (schéma B, fig. 8) doit être fermé lorsque la machine n'est pas utilisée.

Le robinet est fermé si le levier est positionné vers l'avant. Le robinet est ouvert si le levier est positionné vers l'arrière.

#### Commutateur moteur



Le moteur ne fonctionne pas si le commutateur moteur (fig. 9) est en position « Stop ».

Mettez le commutateur en position « On » pour pouvoir démarrer le moteur.

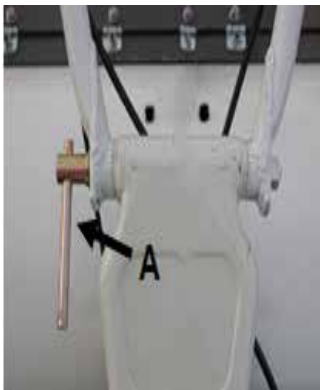
**Avant de commencer les manipulations de maintenance, éteignez le moteur et retirez le connecteur de bougie.**

### Position du câble de démarrage



Le câble de démarrage (figure 10) se trouve sur le côté gauche de la traverse.  
Pour démarrer le moteur, tirez sur le câble comme l'indique la figure 10.

### Réglage de la hauteur de la traverse



La hauteur de la traverse peut se régler pour être adaptée à la taille de l'utilisateur.  
Desserrez la vis **A** (figure 11) et réglez la hauteur de la traverse. Resserrez alors la vis à fond.

## 3. PRÉPARATION AVANT L'UTILISATION

**Niveau d'huile de graissage** Ôtez le bouchon du réservoir d'huile.  
Le niveau d'huile doit être en-dessous du bord inférieur.  
Vérifiez le niveau d'huile lorsque la machine se trouve sur une surface plane.

### Carburant

**Attention! Utilisez exclusivement le carburant Aspen 4T du centre de location.**

Contrôlez qu'il y ait assez de carburant. Veillez à ce que le bouchon du réservoir soit correctement fermé. Avant de démarrer l'appareil, essuyez le carburant qui aurait éventuellement coulé à côté du réservoir.

Avant de remplir le réservoir, veillez à ce qu'il n'y ait ni feu, ni étincelles électriques, ni cigarettes près de la machine.

### Matières inflammables

Éloignez toute matière inflammable, en particulier de l'échappement et du moteur.

## 4. UTILISATION

### Démarrage du moteur

- Placez le robinet d'essence en position « ON ».
- Assurez-vous que l'embrayage est bien éteint.
- Réglez la manette de starter en fonction de la température du moteur.
- Mettez le commutateur moteur en position « ON ».
- Tirez sur le câble de démarrage et, lorsque le moteur est en route, poussez lentement le starter.

**Pour travailler avec la motobineuse, la fraise doit être en marche.**

**Avant de commencer la maintenance, éteignez le moteur et retirez le connecteur de bougie.**

### Travailler avec la motobineuse

#### Comment procéder avec un sol meuble

- Démarrez la machine.
- Ajustez la profondeur de travail.
- Poussez sur le levier d'embrayage.
- Pour arrêter la motobineuse, relâchez la manette d'embrayage.

#### Comment procéder avec un sol dur

- Démarrez la machine.
- Ajustez la profondeur de travail.
- Poussez sur le levier d'embrayage.
- Pour arrêter la motobineuse, relâchez la manette d'embrayage.

### Remarque

**Il est préférable de procéder en plusieurs étapes en ajustant à chaque fois la profondeur de travail plutôt que de ne passer qu'une seule fois avec une très grande profondeur.**

### Arrêt de la motobineuse

- Relâchez la manette d'embrayage, faites passer l'accélérateur en position « ralenti ».
- Faites passer le commutateur moteur en position « Stop ».
- Fermez le robinet d'essence.
- Retirez le connecteur de bougie.

### Remarque

Ne posez la machine que sur des surfaces planes et solides.

## 5. APRÈS L'UTILISATION

### Nettoyage

**Avant de commencer, enlevez le moteur et retirez le connecteur de bougie.**

### Transport de la motobineuse

- Séparez la bougie de son connecteur.
- Fermez le robinet d'essence.
- Sécurisez la machine à l'aide d'une sangle d'amarrage.

**Au moment de sa restitution, le produit doit être propre et intact.**